





Ⓛ Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass alle Teile funktionsfähig und alle Schrauben festgezogen sind.

Ⓜ Before use, make sure that all parts are in working order and that all screws are tightened.

Ⓝ Avant utilisation, assurez-vous que toutes les pièces fonctionnent et que toutes les vis sont bien serrées.

Ⓞ Antes de usar el vehículo, compruebe que todas las piezas funcionan correctamente y que los tornillos están correctamente ajustados.

Ⓟ Voor gebruik dient u te controleren of alle onderdelen goed werken en of alle schroeven vast zijn aangedraaid.

Ⓠ Forvis dig om, at alle dele er funktionsdygtige og alle skruer er spændt forsvarligt, inden køretøjet tages i brug.

Ⓡ Assicuratevi prima dell'uso che tutte le parti siano funzionanti e che tutte le viti siano ben strette.

Ⓢ Antes da utilização, garanta que todos os componentes estão funcionais e que todos os parafusos se encontram firmemente apertados.

Ⓣ Przed użyciem należy się upewnić, że wszystkie części działają i wszystkie śruby są dokręcone.

Ⓤ Перед использованием автомобиля убедитесь, что все элементы находятся в рабочем состоянии и все винты прочно закручены.

GB The article must be assembled by adults. Fastening materials and tools such as spanners, surplus screws or nuts, glue containers or surplus glue as well as other small parts are not toys and must therefore be kept out of the reach of children.

D Die Montage des Artikels muß durch Erwachsene erfolgen. Befestigungsmaterialien und Werkzeuge wie Schraubenschlüssel, überzählige Schrauben oder Muttern, Leimbehälter und Leimreste sowie andere Kleinteile sind keine Spielzeuge und deshalb von Kindern fernzuhalten.

F Le montage de l'article doit être effectué par un adulte. Les éléments de fixation et les outils, tels que les clés à vis, les vis ou les écrous excédentaires, la boîte de colle ou le reste de colle ainsi que les autres petites pièces ne sont pas des jouets et doivent, en conséquence, être tenus hors de portée des enfants.

E El montaje de este artículo debe ser realizado únicamente por adultos. El material de fijación y las herramientas como llaves de ajuste, tornillos sobrantes o tuercas, recipientes y restos de cola, así como otras piezas de pequeño tamaño, no son juguetes y deben mantenerse por ello fuera del alcance de los niños.

I Il montaggio dell'articolo deve avvenire da parte di un adulto. Materiali di fissaggio e attrezzature come chiavi per viti, viti o dadi in eccesso, contenitori e residui di colla e altre piccole parti non sono giocattoli e devono pertanto essere tenuti lontano dalla portata dei bambini.

BG Монтажът на артикула трябва да се извърши от възрастни. Материали за закрепване и инструменти като гаечни ключове, излишни винтове или гайки, опаковки с лепила и остатъци от лепило както и други дребни части не са играчки и затова трябва да се държат на безопасно разстояние от деца.

CZ Montáž výrobku musí být prováděna dospělou osobou. Materiál pro připevnění a nářadí jako šroubováky, přebytečné šrouby a matice, obal lepidla a zbytky lepidla a další malé předměty nejsou hračky a proto je třeba je uchovávat mimo dosah dětí.

DK Artiklen skal monteres af voksne personer. Fikseringsmateriale og værktøjer som skruenøgler, overskydende skrue eller møtrikker, limbeholdere og limrester samt andre smådele er ingen legetøj og skal derfor opbevares utilgængeligt for børn.

EST Toodei tohivad kokku panna täiskasvanud. Kinnitustmaterjal ja tööriistad nagu nt mutrivõti, ülejäävad kruvid või mutrid, liimitõpsid ja jäägid jms pisiosad ei ole mõeldud mängimiseks ning seetõttu tuleb neid hoida lastele kättesaamatus kohas.

FIN Aikuisen tulee asentaa tuote. Kinnitysmateriaalit ja työkalut kuten ruuvivaimet, ylimääräiset ruuvit tai mutterit, liima-astiat ja liimajäämät sekä muut pienet osat eivät ole leluja ja siksi ne on pidettävä lasten ulottumattomissa.

GR Το προϊόν πρέπει να συναρμολογηθεί προσεκτικά από ενήλικο άτομο. Υλικά στερέωσης και εργαλεία, όπως κλειδιά, βίδες ή περικόχλια, δοχεία κόλλας, υπολείμματα κόλλας καθώς και άλλα μικρά εξαρτήματα, δεν είναι παιχνίδια και πρέπει να φυλάσσονται μακριά από παιδιά.

H Az árucikket felhőttek szereljék össze. Az olyan rögzítőanyagok és szerszámok, mint a csavarok, fölösleges csavarok vagy anyák, enyvtartályok és enyvmaradékok, valamint más kis alkatrészek nem játékszerek, ezért gyermekektől tartsa távol.

LT Gaminį turi surinkti suaugusieji. Tvirtinimo elementai ir įrankiai, pvz. atsuktuvai, papirkomi varžtai ar veržlės, ključų talpos ir ključų likučiai, taip pat kitos smulkios detalės nėra žaislai. Todėl jie turi būti laikomi vaikams nepasiekiamoje vietoje.

LV Izstrādājuma montāža ir jāveic pieaugušām personām. Stiprinājuma materiāli un instrumenti, kā arī skrūvgrīžņi, pāri palikušās skrūves vai uzgrīžņi, līmes tvertnes un līmes atliekas, kā arī citas sīkas detaļas nav rotaļlietas un tāpēc jātur drošā attālumā no bērniem.

N Artikkeln må monteres av en voksen. Festematerialer og verktoy som skruejern, overflodige skrueer eller muttere, limbeholdere og limrester samt andre smådele er ikke leketøy og må oppbevares utilgjengelig for barn.

NL De montage van het artikel moet door volwassenen gebeuren. Bevestigingsmateriaal en gereedschap zoals schroefslutels, overtoflige schroeven of moeren, limjverpakkingen en limjresten, alsmede andere kleine onderdelen zijn geen speelgoed en dienen buiten het bereik van kinderen te worden gehouden.

P A montagem do artigo deve ser efectuada por adultos. Materiais de fixação e ferramentas como chaves de bocas, parafusos ou porcas não utilizados, recipientes de cola e restos de cola, bem como outras pequenas peças não são brinquedos e devem ser mantidos fora do alcance das crianças.

PL Montaż artykułu musi zostać dokonany przez osobę dorosłą. Materiały i narzędzia montażowe jak klucz płaski, zbędne śruby lub nakrętki, pojemniki z klejem i reszty kleju jak również inne małe części nie służą do zabawy i należy je trzymać z dala od dzieci.

RO Montarea articolului va fi efectuată de persoane adulte. Materialele de fixare și instrumentele de lucru cum ar fi șurubelnițe, șuruburi și piulițe care rămân în plus, recipientele și resturile de de delei, precum și alte piese mici nu sunt jucării și de aceea nu trebuie să fie la îndemâna copiilor.

RUS Установка изделия должна осуществляться взрослыми. Крепёжные элементы и инструменты, например, гаечный ключ, лишние винты и гайки, ёмкости с клеем и остаток клея, а также другие мелкие детали - отнюдь не игрушки. Их следует держать в месте, недоступном для детей.

S Artikeln får bara monteras av vuxna. Fastsättningsmaterial och verktyg som skiftnyckel, överflödiga skruvar och muttrar, limbehållare och limrester samt andra mindre delar är inte några leksaker och skall lagras utom räckhåll för barn.

SK Montáž výrobku musí vykonávať dospelá osoba. Kotviace materiály a nástroje ako skrutkový kľúč, zvyšné skrutky a matice, obaly lepidla a zvyšky lepidla, rovnako ako ostatné súčiastky nie sú hračkami a preto nesmú byť v dosahu detí.

SLO Montažo izdelka morajo opraviti odrasle osebe. Pritrditveni material in orodje, na primer izvijači, odvečni vijaki ali matice, posode za lepilo, ostanki lepila ter drugi majhni deli niso igrače, zato jih je treba hraniti izven dosega otrok.

TR Ürünün montaj yetiştirkinler tarafından yapılmalıdır. Bağlantı malzemeleri ve vida anahtarları, fazla vida veya somun gibi diğerler, yapıştırıcı kabl veya artan yapıştırıcı ve aynı zamanda başka küçük parçalar oyuncak değildir ve bundan dolayı çocuklardan uzak tutulmalıdır.

ROK 산품의 조립은 어른이 해야 합니다. 접착재료, 도구, 스패너, 수 많은 나사, 안나사, 접착제 용기, 나머지 접착제 등 그 밖의 다른 작은 부품들은 장난감이 아니므로 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 두십시오.

goki

Roseburger Str. 30
21514 Güster/Germany
Art.-No: 54909
Batch-No.: